



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Confederation

Savezno ministarstvo unutrašnjih poslova EDI

Savezno ministarstvo za zdravlje BAG



**VIRUS KORONA
JE I DALJE PRISUTAN.**
bag-coronavirus.ch

Novi virus korona

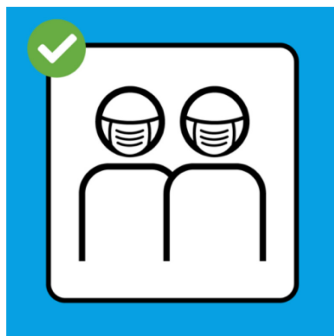
Ažurirano dana 12. 8. 2020.

OVAKO ĆEMO SE ZAŠTITITI.



Važne informacije o novom virusu korona i o pravilima ponašanja i higijene.

Obavezno nošenje maski u sredstvima javnog prevoza



I dalje se pridržavajte pravila higijene i ponašanja. Jer ne bi trebalo da se novi virus korona ponovo jače proširi.



Ako primetite simptome bolesti, odmah se testirajte i ostanite kod kuće.



Kako bi se utvrdilo sa kim ste bili u kontaktu, obezbedite što je moguće više kontaktnih podataka.



Ako je nalaz testa pozitivan: Izolacija. Ako ste imali kontakt sa osobom koja ima pozitivan nalaz na testu: Karantin.



Budite na odstojanju.



Temeljno perite ruke.



Izbegavajte rukovanje.



Kašljite i kijajte u maramicu ili pregib ruke.



Idite u ambulantu ili urgentni centar samo nakon prethodne telefonske najave.

Najčešća pitanja i odgovori o novom virusu korona

S obzirom na to da su olakšane mere zaštite stanovništva od novog virusa korona, sve više ljudi se kreće u otvorenom prostoru. Švajcarsko savezno veće će i u predstojećem periodu računati na savesno i odgovorno ponašanje građana. Pravila u vezi sa higijenom i odstojanjem, kao i koncepti zaštite, i dalje će imati najveći značaj. Oni treba da pomognu u sprečavanju novih infekcija.

Lična odgovornost ostaje važna: od infekcije možemo najefikasnije da se zaštitimo redovnim pranjem ruku sapunom i održavanjem rastojanja.

Značajan rizik od infekcije je prisutan ako se ne poštuje pravilo u vezi sa održavanjem odstojanja od 1,5 metara. Ovaj rizik može prevashodno da bude povezan sa sredstvima javnog prevoza. S obzirom na porast putovanja i rastući broj novih infekcija od sredine juna, Švajcarsko savezno veće je ojačalo mere zaštite i donelo odluku da je počev od 6. jula 2020. obavezno nošenje maski u sredstvima javnog prevoza.

Infekcija i rizici

Zašto su ova pravila za higijenu i ponašanje toliko važna?

Novi virus korona je novi virus protiv kog ljudi još uvek **nemaju imuni odgovor (imunitet)**. **Moguć je veliki broj infekcija i oboljenja**. Zbog toga moramo maksimalno da usporimo širenje novog virusa korona.

Moramo naročito da zaštitimo osobe koje su pod povećanim rizikom od teškog oboljenja.

To su:

- Osobe starije od 65 godina
- Trudnice
- Odrasli sa sledećim prethodnim oboljenjima:
 - visok pritisak,
 - oboljenja srčane cirkulacije
 - dijabetes,
 - hronična oboljenja disajnih puteva,
 - kancer,
 - oboljenja i terapije koje oslabljuju imuni sistem,
 - teška prekomerna telesna težina (gojaznost, BMI od 40 ili više)

Ako niste sigurni da li ste posebno ugrožena osoba, obratite se svom lekaru.

Ako se svi budemo pridržavali pravila higijene i ponašanja, moći ćemo bolje da zaštitimo ugrožene osobe. Time doprinosimo i da zdravstvene institucije mogu nastaviti dobro da zbrinjavaju ljude sa teškim oboljenjima. U ambulantama za intenzivnu negu je ograničen broj soba za lečenje i respiratora.

Imate više od 65 godina, trudni ste ili imate jedno od gore navedenih prethodnih oboljenja? Ovako možete da se zaštitite:

Od infekcije ćete se na najbolji način zaštititi ako nastavite da se pridržavate pravila higijene i ponašanja. Imajte u vidu sledeće preporuke:

- Temeljno i redovno perite ruke sapunom.
- Održavajte rastojanje u odnosu na druge osobe (najmanje 1,5 metara).
- Pridržavajte se obaveze nošenja maski u sredstvima javnog prevoza.
- Pridržavajte se pravila higijene i ponašanja i kada se sastajete sa prijateljima ili porodicom. Na primer, prilikom obroka nemojte da koristite isti escajg i nemojte da pijete iz iste čaše itd.
- Izbegavajte da se nađete na mestima gde je veliki protok ljudi u periodima najveće gužve (na primer, periodi kada svi putuju na posao sredstvima javnog prevoza ili na železničkoj stanici, nedeljna nabavka u supermarketu). Ako ipak morate da se zadržite na mestima sa velikim protokom ljudi i ne možete da održavate potrebno rastojanje, preporučujemo da nosite higijensku masku.

Da li imate jedan ili više simptoma bolesti kao što su kašalj (većinom suv), bolovi u grlu, kratak dah, bolovi u grudima, temperatura ili iznenadni gubitak čula mirisa i/ili ukusa? **Onda odmah pozovite svog lekara ili bolnicu. Čak i vikendom.** Opišite svoje simptome i recite da ste posebno ugrožena osoba.

Trudni ste i zato ste možda posebno ugroženi od težeg oblika infekcije virusom Covid-19. O čemu morate da vodite računa?

Ako ste trudni, potrebno je da se što je pre moguće zaštitite od infekcije novim virusom korona. Iz tog razloga, savetujemo vam da se pridržavate preporuka za posebno ugrožene osobe (pogledajte prethodni odgovor).

Prema propisu o zaštiti majki, vaš poslodavac je na radnom mestu dužan da na najbolji mogući način zaštititi trudnice od infekcije novim virusom korona. Ako to nije moguće, poslodavac mora da vam ponudi alternative. Ako nisu ispunjeni uslovi za nastavak odlaska na posao, vaš ginekolog vam može zabraniti da odlazite na posao.

Prema skorašnjim saznanjima o novom virusu korona, kod trudnica je moguć težak tok bolesti. To je naročito moguće ako, na primer, imate prekomernu telesnu težinu, ako ste starija osoba ili ako bolujete od određenih bolesti. I dalje nemamo odgovore na brojna pitanja u vezi sa trudnoćom i virusom Covid-19. U svakom slučaju, potrebno je da se majke i deca naročito zaštite iz predostrožnosti.

Ako primetite kod sebe simptome bolesti, odmah se obratite svom ginekologu da biste razgovarali o potrebnim koracima.

Kako se prenosi novi virus korona?

Novi virus korona se uglavnom prenosi na sledeći način:

- **Prilikom bliskog i dužeg kontakta:** kada ste na rastojanju manjem od 1,5 metara od inficirane osobe bez zaštite (npr. zaštitna barijera ili kada obe osobe nose masku). Što kontakt sa inficiranom osobom traje duže i što je bliskiji, to je veća mogućnost nastanka infekcije.
- putem **kapljica:** Ako obolela osoba kija ili kašlje, virusi mogu direktno da dospeju na sluzokožu nosa, ustiju ili očiju drugih ljudi.
- preko **ruku:** Zarazne kapljice dospevaju putem kašlja ili kihanja na ruke. Osim toga, moguće je dodirivanje površine na kojoj se nalaze virusi. One dospevaju u usta, nos ili oči ukoliko ih dodirnete.

Kada je osoba zarazna?

Vodite računa o sledećem: ko oboli od novog virusa korona, zarazan je tokom dužeg perioda. Naime:

- Već **dva dana pre pojavljivanja** simptoma – dakle pre nego što osoba uopšte primeti da se zarazila.
- **Kada osoba ima simptome, tada je posebno zarazna.**
- **Do najmanje 48 sati nakon** što osoba oseti da je ozdravila. Iz tog razloga vodite računa o tome da još uvek održavate odstojanje i redovno perite ruke sapunom.

Simptomi, dijagnoza i lečenje

Koji simptomi se javljaju prilikom oboljevanja od novog virusa korona?

Sledeći simptomi se često javljaju:

- kašalj (najčešće suv)
- bolovi u grlu
- kratak dah
- bolovi u grudima
- temperatura
- nagli gubitak čula mirisa i/ili ukusa

Osim toga, mogući su i sledeći simptomi:

- glavobolje
- opšta slabost, malaksalost
- stomachne tegobe (mučnina, povraćanje, dijareja, bolovi u stomaku)
- curenje nosa
- bolovi u mišićima
- kožni osip

Simptomi se razlikuju po težini i mogu da budu i blagi. Takođe su moguće i komplikacije kao što je zapaljenje pluća.

Ako imate jedan česti simptom ili više njih, moguće je da ste oboleli od novog virusa korona.

U tom slučaju:

- Ostanite kod kuće i izbegavajte kontakt sa drugim osobama.
- Obavite proveru na prisustvo virusa korona (pogledajte veb linkove u sledećem pitanju) ili pozovite svog izabranog lekara. Odgovorite na sva pitanja u okviru provere na mreži ili putem telefona na najprecizniji mogući način. Na kraju ćete dobiti preporuke u vezi sa ponašanjem i ako je to primenljivo, predlog da se testirate.
- Pročitajte uputstva o „izolaciji“ (www.bag.admin.ch/neues-coronavirus-downloads) i dosledno ih se pridržavajte.

Ako ste stariji od 65 godina, trudni ste ili već bolujete od nečega, važi sledeće: u slučaju da imate jedan ili više čestih simptoma, odmah pozovite lekara. Čak i vikendom.

Da li ste nesigurni kako treba da se ponašate?

Proverom za virus korona na <https://check.bag-coronavirus.ch/screening> nakon odgovora na neka pitanja dobićete preporuku o postupanju Saveznog ministarstva za zdravlje (na nemačkom, francuskom, italijanskom i engleskom).

Na veb-sajtu kantona Waadt na <https://coronavirus.unisante.ch/evaluation> možete da pronađete **proveru za virus korona na još 8 jezika.**

Provera za virus korona nije zamena za profesionalno medicinsko savetovanje, dijagnozu ni lečenje. Simptomi opisani u proveru mogu da se pojave i u vezi sa drugim bolestima koje zahtevaju drugi pristup.

U slučaju težih simptoma koji se pogoršavaju ili vas zabrinjavaju uvek se posavetujte sa lekarom.

Kako se leči oboljenje od novog virusa korona?

Lečenje se ograničava na umanjeње simptoma. Oboleli se izoluju radi zaštite drugih osoba. U slučaju težeg oboljenja je najčešće potrebno lečenje na odeljenju intenzivne nege u bolnici. U određenim uslovima je potreban i aparat za veštačko disanje.

Imate li tegobe, osećaj bolešljivosti ili simptome koji nisu povezani sa novim virusom korona?

Zdravstvene tegobe, bolesti i simptome koji nisu povezani sa novim virusom korona morate i nadalje da shvatate ozbiljno i lečite ih. Potražite pomoć i ne čekajte previše: pozovite lekara.

U kom trenutku moram da se testiram na novi virus korona?

Da li osećate da ste se razboleli ili ste primetili simptome infekcije novim virusom korona? Ostanite kod kuće, obavite proveru za virus korona ili se obratite svom lekaru. Odgovorite na sva pitanja u okviru provere na mreži ili putem telefona na najprecizniji mogući način. Na kraju ćete dobiti preporuke u vezi sa ponašanjem i ako je to primenljivo, predlog da se testirate. Ostanite kod kuće dok ne dobijete rezultate testa.

Gde mogu da se testiram?

Testiranje obavljaju lekari, sprovodi se u bolnicama ili u posebnim centrima za testiranje. Možete da obavite proveru za virus korona. Ako ovaj test preporučuje da se testirate, dobićete uputstva o daljim koracima.

Na www.ch.ch/coronavirus možete naći adrese internet stranica svih kantona. Ovde možete da pronađete informacije o novom virusu korona i kontaktne podatke.

U kojim slučajevima Veće snosi troškove PCR testiranja?

Od 25. juna 2020. Veće snosi troškove testiranja (tj. sprovođenja molekularnih bioloških PCR testova) ukoliko su zadovoljeni kriterijumi ministarstva BAG. Na primer, takvi su slučajevi u kojima neka osoba ima simptome karakteristične za infekciju COVID-19 i lekar naloži sprovođenje testa na infekciju novim virusom korona. Osim toga, jedan od kriterijuma predstavlja i prijem poruke preko aplikacije SwissCovid o kontaktu sa inficiranom osobom.

Ako kriterijumi za testiranje ministarstva BAG nisu zadovoljeni, Veće neće snositi troškove testiranja. Na primer, takav je slučaj kada neka osoba mora da se testira pre putovanja ili ako to zahteva poslodavac.

Više informacija

Gde mogu da pronađem dodatne informacije na svom maternjem jeziku?

Dodatne pouzdane informacije o virusu Covid-19 i o drugim zdravstvenim temama možete naći na veb platformi migesplus.ch na adresi <https://www.migesplus.ch/themen/neues-coronavirus-covid-19>

Kakvi su javni skupovi zabranjeni?

Veliki skupovi sa više od 1000 učesnika ostaju zabranjeni do kraja septembra.

Privatni i otvoreni skupovi sa najviše 1000 učesnika smeju da se održe. Ako nekom skupu prisustvuje više od 300 osoba, potrebno je se formiraju odvojene zone za po 300 osoba. To ujedno važi za barove i klubove.

Održavajte rastojanje od 1,5 metara od drugih ljudi na skupovima i pridržavajte se pravila higijene i ponašanja. Ako ne možete da održavate rastojanje, nosite higijensku masku.

Prilikom održavanja otvorenih skupova, organizator mora da osmisli i primeni koncept zaštite. U zavisnosti od primenjenog koncepta zaštite, moguće je da ćete morate da ostavite svoje kontakt podatke. Važno je da u tom slučaju pružite tačne podatke. Jedino na taj način kantonalna nadležna tela mogu da vas obaveste o eventualnom kontaktu sa inficiranom osobom.

Zatražite pomoć.

Šta mogu da uradim ako niko ne govori mojim jezikom i niko ga ne razume u bolnici?

Na samom prijemu u bolnicu zatražite usluge tumača. Usluge tumača su dostupne i putem telefona. Ako angažujete profesionalne tumače, ne morate da vodite pratiocę za sobom kako bi prevodili te ih samim tim štitite od infekcije. Pri medicinskim intervencijama imate pravo na to da razumete i da vas razumeju.

Morate da ostanete kod kuće, a trebaju vam namirnice ili lekovi?

Ili želite da pomognete nekome?

Posmatrajte svoje direktno okruženje:

- Možete li nekoga da zamolite za pomoć?
- Ili možete li nekome drugom da ponudite svoju pomoć?

Ostale opcije:

- obratite se opštinskoj ili gradskoj upravi
- koristite aplikaciju „Five up“
- Potražite više informacija na adresi www.hilf-jetzt.ch / www.aide-maintenant.ch

Ovde važi sledeće: Morate uvek da se pridržavate pravila higijene i ponašanja.

Da li se brinete ili vam je potrebno da razgovarate sa nekim?

Ovde ćete pronaći informacije:

- Na internetu na adresama www.dureschnufe.ch / www.santepsy.ch / www.salutepsi.ch
- Telefonsko savetovanje preko broja 143 (udruženje „Die Dargebotene Hand“)

Osećate li se ugroženo kod kuće? Tražite li pomoć ili zaštitu?

- Brojeve telefona i adrese e-pošte za anonimno savetovanje i zaštitu u celoj Švajcarskoj možete naći na adresama www.opferhilfe-schweiz.ch / www.aide-aux-victimes.ch / www.aiuto-alle-vittime.ch.
- U **hitnim slučajevima** pozovite policiju: Broj telefona **117**

Ostali bitni brojevi telefona:

- **Hitni poziv za sanitet** (ambulant) **144**: ovaj broj je dostupan u celoj Švajcarskoj 24/7 za sve medicinske hitne slučajeve.
- **Linija za informacije** o novom virusu korona: ako pozovete broj **058 463 00 00** možete da dobijete odgovore na pitanja o novom virusu korona.
- **Ako nemate izabranog lekara**: Medgate vam je dostupan putem broja **0844 844 911** svakog dana i u toku noći.

Povratak na posao

Švajcarsko savezno veće dodatno preporučuje da kada je god to moguće nastavite da radite od kuće kako bi se izbegle velike gužve u sredstvima javnog prevoza, između ostalog. Vaš poslodavac će odlučiti o tome da li i kada treba da se vratite na radno mesto.

Ako ste zaposleni i ugroženi zbog prethodnog oboljenja, poslodavac je u obavezi da vas zaštiti.



Obavezno nošenje maski u sredstvima javnog prevoza

Gde važi obavezno nošenje maski?

Obavezno nošenje maski je na snazi u svim sredstvima javnog prevoza, to jest, u vozovima, tramvajima i autobusima, kao i u žičarama i na brodovima. Nošenje maski nije obavezno u ski liftovima i žičarama na skijalištima. U avionima koji poleću iz Švajcarske ili sleću u Švajcarsku nošenje maski je takođe obavezno.

Da li su mala deca i druge osobe izuzeti od ovih mera?

Deca mlađa od dvanaest godina nisu obavezna da nose maske. Osim toga, od ovih mera su izuzete osobe koje ne smeju da nose maske iz posebnih razloga, uključujući i medicinske razloge.

Da li moram da nosim masku i kada su voz ili autobus gotovo prazni?

Nošenje maski je obavezno, bez obzira na to koliko je osoba u sredstvu javnog prevoza. Ne možete da znate unapred koliko će ljudi ući u sredstvo javnog prevoza.

Ako nemam masku kod sebe, da li smem da stavim šal ili maramicu preko lica i nosa?

Ne, nošenje šala ili maramice predstavlja kršenje obaveznog nošenja maske. Šalovi ne štite u dovoljnoj meri od infekcije i ne štite druge osobe u dovoljnoj meri. Morate da nosite higijensku masku ili tekstilnu masku.

Ko kontroliše nošenje maski u sredstvima javnog prevoza?

Kontrolu i pridržavanje mera pratiće zaposleni u sredstvu javnog prevoza i policijski službenici na železničkoj stanici, to jest, bezbednosno osoblje.

Šta će se desiti ako odbijem da stavim masku?

Ako odbijete da nosite masku, moraćete da napustite sredstvo javnog prevoza na sledećoj stanici. Ako lice odbije da postupi u skladu sa zahtevom bezbednosnog osoblja i ne napusti sredstvo javnog prevoza, tom licu se može izreći kazna usled nepoštovanja propisa (u okviru uobičajenog kaznenog postupka).

Savezno ministarstvo za zdravlje (BAG) je tokom dužeg vremena imalo stanovište da maske ne štite zdrave osobe od infekcija u otvorenom prostoru. Zašto su maske uprkos tome sada obavezne?

Nošenjem maske štitite druge osobe od infekcije. Inficirana osoba može da prenese infekciju već dva dana od nastanka simptoma, a da toga nije ni svesna. Ako u skučenom prostoru svi nosimo maske, bićemo zaštićeni od infekcija. Iako time nije zagarantovana apsolutna zaštita, ovom merom se otežava širenje infekcije.

Putovanja/ulazak u Švajcarsku

Počev od 6. jula 2020. sva lica su obavezna da nakon ulaska u Švajcarsku iz određenih regiona provedu 10 dana u karantinu.

Ova mera je zasnovana na odredbi o merama za borbu protiv novog virusa korona (Covid-19) u području međunarodnog putničkog saobraćaja i odnosi se na ulazak iz zemalja ili regiona sa povećanim rizikom od infekcije novim virusom korona.

Prijavite ulazak u zemlju u roku od dva dana [nadležnom kantonalnom telu](#) i pridržavajte se uputstava tog nadležnog tela.



Ako se lice ne pridržava boravka u karantinu ili obaveze prijave, to znači da je načinilo prekršaj prema Zakonu o zaštiti stanovništva od zaraznih bolesti koji je kažnjiv u iznosu do 10.000 CHF.

Listu zemalja ili regiona u kojima je povećan rizik od infekcije novim virusom korona, kontaktne podatke kantonalnih nadležnih tela i izuzetke od obaveze karantina možete naći na adresi: www.bag.admin.ch/entry



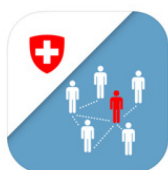
Testovi na virus korona i praćenje kontakata sprečavaju lanac prenosa infekcije.

Zato su obe mere toliko važne.

Kako bismo uspostavili što je moguće „normalniji“ tok života, potrebno je da se sve osobe sa simptomima bolesti odmah testiraju na novi virus korona, čak i ako imaju blage simptome. Pored testova, važno je da sve osobe stave na raspolaganje svoje kontaktne podatke u svrhe praćenja kontakata, na primer, u restoranima. Razlog tome je što inficirane osobe mogu da prenesu bolest čak i ako se osećaju zdravo. Samim tim, testovi i praćenje kontakata prekidaju lanac širenja infekcije.

Ako je nalaz testa na virus korona pozitivan, neophodno je da se započne praćenje kontakata.

- Kantonska nadležna tela zajedno sa inficiranim licima utvrđuju sa kojim osobama je ostvaren blizak kontakt.
- Nadležna tela obavestavaju osobe sa kojima je inficirano lice ostvarilo kontakt o mogućoj infekciji i o daljim koracima.
- Čak i ako ove osobe nemaju nikakve simptome, moraju da budu u karantinu. Karantin traje deset dana od poslednjeg kontakta sa zaraženom osobom.
- Ako se tokom tog vremena utvrdi postojanje infekcije, nadležno telo će dodatno produžiti [karantin](#).



Aplikacija SwissCovid

Osmislili smo aplikaciju SwissCovid za mobilne telefone jer želimo da suzbijemo nekontrolisano širenje novog virusa korona. Što više osoba koristi aplikaciju SwissCovid, ona će samim tim postajati sve korisnija. Osobe koje su duže vreme provele u blizini barem jednog lica, za koje se kasnije ispostavilo da je pozitivno na novi virus korona, biće obavestene putem aplikacije o mogućoj infekciji i daljim koracima. Privatnost ostaje zaštićena. Korišćenje aplikacije je besplatno i na dobrovoljnoj je bazi. Aplikaciju možete da preuzmete u prodavnicama Apple App Store i Google Play Store.

Aplikacija SwissCovid pomaže da se brže prekinu lanci širenja infekcije

Aplikacija SwissCovid za mobilne telefone (Android/iPhone) je namenjena tome da pomogne u suzbijanju novog virusa korona. Ona predstavlja dopunu klasičnog praćenja kontakata, to jest, praćenja novih infekcija u okviru kantona i samim tim pomaže u prekidanju lanaca širenja infekcije.

Aplikacija SwissCovid je dostupna u prodavnicama Apple Store i Google Play Store (na sledećim jezicima: nemački, francuski, italijanski, romanš, albanski, bosanski, engleski, hrvatski, portugalski, srpski, španski. Aplikacija će uskoro biti dostupna i na turskom i tigrinjskom jeziku.)

- [Google Play Store za Android telefone](#)
- [Apple Store za iOS uređaje](#)

Korišćenje aplikacije SwissCovid je besplatno i na dobrovoljnoj je bazi. Što više osoba instalira i koristi aplikaciju, samim tim se efikasnije potpomaže suzbijanje novog virusa korona.

Kako funkcioniše aplikacija SwissCovid?

Instalirajte aplikaciju SwissCovid na Apple ili Android mobilni telefon. Nakon toga više ništa ne morate da radite – potrebno je samo da imate kod sebe mobilni telefon sa uključenom funkcijom Bluetooth. Mobilni telefon preko Bluetooth veze šalje šifrovane ID-ove, takozvane kontrolne zbirove. To su dugi i nasumični nizovi cifara. Svi kontrolni zbirovi se automatski brišu sa uređaja nakon dve nedelje.

Aplikacija anonimno meri trajanje kontakta i rastojanje od drugih mobilnih telefona. Ova aplikacija beleži slučajeve **bliskog kontakta** (manje od 1,5 metara i duže od 15 minuta u periodu od jednog dana). Naime, u ovakvim situacijama postoji mogućnost prenosa virusa.

Slanje poruka

Ako je neki korisnik aplikacije SwissCovid pozitivno testiran na virus korona, ta osoba dobija šifru (Covid šifru) od kantonalnog nadležnog tela. Ta osoba može da aktivira funkciju slanja poruka u aplikaciji samo pomoću ove šifre. Na taj način se obaveštavaju drugi korisnici aplikacije sa kojima su ove osobe bile u bliskom kontaktu tokom infektivne faze (dva dana nakon pojave simptoma bolesti). Kada se unese šifra, obaveštavanje drugih korisnika se odvija automatski i anonimno.

Osobe koje su primile obaveštenje mogu da pozovu info-linije navedene u aplikaciji i da saznaju dalje korake. Pritom je privatnost očuvana u svakom trenutku. Ako osoba koja je primila obaveštenje već ima simptome bolesti, ona treba da ostane kod kuće, da izbegava kontakt sa drugima, da obavi proveru na virus korona ili da se javi svom lekaru.

Ako se ponašamo solidarno, svi mi možemo da pomognemo u prekidanju lanaca širenja infekcije.

Zaštita privatnosti

Podaci koje prikuplja aplikacija SwissCovid čuvaju se samo lokalno na mobilnim telefonima. Lični podaci ili podaci o lokaciji se ne šalju u centralno skladište ili na server. Samim tim niko ne može da rekonstruiše sa kime je neko imao kontakt i gde je došlo do tog kontakta. Sistem će se isključiti nakon što se završi kriza usled virusa korona ili ako se pokaže da aplikacija nije korisna.

Primio/la sam poruku preko aplikacije SwissCovid o tome da postoji mogućnost da sam inficiran/a. Da li imam pravo da se testiram?

Da, čim primite poruku o mogućoj infekciji možete da se testirate besplatno.

Ovaj test prepoznaje prisustvo infekcije čak i ako se nisu javili simptomi. Test treba da se obavi najranije 5 dana od moguće infekcije.

Ako je nalaz testa pozitivan, obratiće vam se nadležna kantonalna institucija i obavestiće vas o daljim koracima. Na taj način se doprinosi suzbijanju širenja virusa.

Da li ću nastaviti da primam platu ako sam odlučio/la da ostanem kod kuće nakon prijema poruke o mogućoj infekciji?

Ako ste primili poruku o tome da ste možda inficirani, pozovite info-liniju SwissCovid (broj telefona je sadržan u poruci koju ste primili preko aplikacije). Možete da saznate više informacija o ovim pitanjima.

U suštini, poslodavac dužan da nastavi da vam isplaćuje platu ako ste ostali kod kuće usled toga što ste primili poruku o mogućoj infekciji.

Nastavićete da primite platu samo ako je nadležno kantonalno telo naložilo karantin u vašem slučaju.

Šta je novi virus korona? Šta je SARS-CoV-2, a šta COVID-19?

Novi virus korona je otkriven krajem 2019. godine u Kini na osnovu neuobičajene učestalosti zapaljenja pluća u gradu Vuhanu u centralnom delu Kine. Virus je dobio naziv SARS-CoV-2 i pripada istoj porodici kao i izazivač „bliskoistočnog respiratornog sindroma“ MERS i „teškog akutnog respiratornog sindroma“ SARS.

Bolest koju izaziva novi virus korona dobila je zvanični naziv od strane Svetske zdravstvene organizacije (WHO) 11. februara 2020. godine: COVID-19, skraćeno za „coronavirus disease 2019“ ili na srpskom: „korona virusna bolest 2019“.

Prema trenutno dostupnim informacijama može se zaključiti da su životinje prenele virus na ljude i da se on sada širi sa čoveka na čoveka. Lokalno poreklo je najverovatnije riblja i životinjska pijaca u gradu Vuhanu koju su kineske vlasti u međuvremenu zatvorile.

Više informacija:

www.bag-coronavirus.ch

www.bag.admin.ch/neues-coronavirus

(nemački, francuski, italijanski, engleski)



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Confederation

Bundesamt für Gesundheit BAG
Office fédéral de la santé publique OFSP
Ufficio federale della sanità pubblica UFSP
Federal Office of Public Health FOPH

